

LA VILLE DE BAYONNE PRÉSENTE

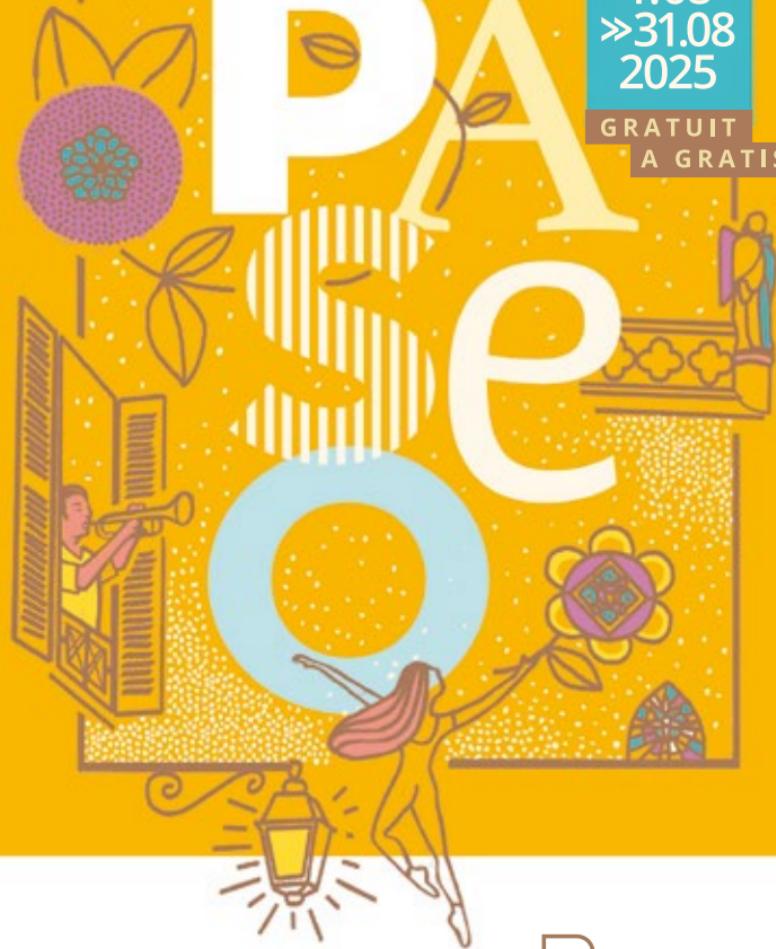
# FESTIVAL FESTIBALA HESTAU

CONCERTS | SPECTACLES | KONTZERTUAK | IKUSKIZUNAK | CONCERTS | ESPECTACLES

# PA le LO

1.08  
»31.08  
2025

GRATUIT  
A GRATIS



Bayonne\*  
BAIONA-PAYS BASQUE

Plurielle et si singulière

# Planvienuda a Paseo

Quan la clamor de julhet hè plaça a la doçor d'aost, Baiona que cambia de ritme. La vila, enqüera embevuda deu reclam de las hèstas, que's vira de cap ad autas vibracions : las de l'imaginari, de la creacion e deu temps arretrobat. Qu'es en aqueth tempo mei pausat que s'acasa Paseo, atau com ua bohada artistica au còr de l'estiu.

Tot an, l'esperit deu Hestau Paseo qu'espandish ua passejada artistica e culturau. Au briu de las arruas, de las plaças, deus jardins e autes endrets qui ns'agradan tant, la vila que vad empont obèrt, lòc d'encontres inesperats e de curiositat partatjadas.

Paseo, qu'es un hestau a gratís, obèrt a totas las generacions, qui hè batalar mots, imatges, gèstes e sons : literatura, arts visuaus, cinema, musica d'ací e de lahòra, danças de tota fòrma... Ua diversitat gaujosa, com ac es Baiona, vila d'art, d'istòria e de culturas mescladas.

Que siitz d'ací o de passatge, daishatz-ve gahar per aquera virada artistica qui's tròba au canton d'ua plaça, d'un concèrt o d'un petit escart.

Fòrt bèth estiu a vos e bon Paseo !

Jean-René Etchegaray

Maire de Baiona

President de la Comunautat d'Aglomeracion País Basco

DIVÉS LO 1 <sup>er</sup>	THE SUPERSOUL BROTHERS	DEEP SOUL	4
DISSABTE LO 2	POTOKA EGUNA	CONCORS NACIONAU DE CAVALAS E DE PORIAS	4
DIMARS LO 5	ZORTZI	RÖCK BASCO	5
DIMÈRCS LO 6	COULEUR DO BRAZIL	CANTA BRASILIANA SUD-AMERICANA	5
DIJAUS LO 7	HARMONIE BAYONNAISE	DE LA TASCA	5
DIVÉS LO 8	HUGO OSTRO	POP	6
DIMENGE LO 10	GORKA ROBLES E YANNICK TELLECHEA	CANTA FRANCESA / BASCA / CASTELHANA	6
DILUNS LO 11	ASSEJADAS D'ISTÒRIES	LITERATURA	7
DILUNS LO 11	TAMA ORI TAHITI	CANTAS E DANÇAS TAHICIANAS	8
DIMARS LO 12	VICTORIA GUNSETT & ABDELLAH BOUJALAL	CANTA FRANCESA	8
DIMÈRCS LO 13	WAZZA FAMILY	DANÇA	9
DIMÈRCS LO 13	BOCANA TRIO	JAZZ	10
DIJAUS LO 14	CAPTRIO & SYLVIE	JAZZ	10
DIJAUS LO 14	COLLECTIU NINIKÀ	DANÇA	9
DIVÉS LO 15	ARNAUD SAUBIETTE	CANTA FRANCESA	10
DIVÉS LO 15	COMPANHIA ILLICITE	DANÇA	9
DILUNS LO 18	TROPICAL JAZZ CLUB	JAZZ	12
DILUNS LO 18	PASSEJADAS D'ISTÒRIES	LITERATURA	7
DIMARS LO 19	JULIE ROUAULT	POP	12
DIMÈRCS LO 20	BEKATU	CANTA BASCA	P.12
DIMÈRCS LO 20	CINÉMA A L'AIREJADA	CINÉMA	13
DIMÈRCS LO 20	WAZZA FAMILY	DANÇA	9
DIJAUS LO 21	HARMONIE BAYONNAISE	DE LA TASCA	14
DIJAUS LO 21	PASSEJADAS D'ISTÒRIES	LITERATURA	7
DIJAUS LO 21	COLLECTIU NINIKÀ	DANÇA	9
DIVÉS LO 22	TENDIDO 6	ORQUÈSTRA DE CARRERA	14
DIVÉS LO 22	COMPANHIA ILLICITE	DANÇA	9
DIMENGE LO 24	COLLECTIU BILAKA	DANÇA	15
DILUNS LO 25	PASSEJADAS D'ISTÒRIES	LITERATURA	7
DILUNS LO 25	CONCERT DE L'ACADEMIA RAVEL	MUSICA CLASSICA	15
DIMARS LO 26	JESSIE LEE AND THE ALCHEMISTS	BLUES	16
DIMÈRCS LO 27	CONCERT DE L'ACADEMIA RAVEL	MUSICA CLASSICA	15
DIMÈRCS LO 27	WAZZA FAMILY	DANÇA	9
DIJAUS LO 28	HARMONIE BAYONNAISE	DE LA TASCA	18
DIJAUS LO 28	COLLECTIU NINIKÀ	DANÇA	9
DIVÉS LO 29	COMPANHIA ILLICITE	DANÇA	9
DEU 29 AU 31	CAMPO DE FERIA		18
DIVÉS LO 29	LOS HERNANDEZ	CANTA IBERICA E FLAMENCO	19
DISSABTE LO 30	TALIA DANSE	FLAMENCO	19

**DIVÉS LO  
1ÈR D'AOST**  
**\* 19H \***  
A GRATIS / 90 MIN.

**Concèrt  
d'obertura  
SUPERSOUL  
BROTHERS**

**PLAÇA DE LA LIBERTAT**

David Noël (cant), Pierre-Antoine Dumora (guitarra), Ludovic Timoteo (baisha), Julien Suhubiette (trombòne), Julien Stantau (òrgue & clavèr), Olivier Pelfigues (bateria), Claire Rousselot-Paillez (còrs)



© L. SABATHÉ

Portada per ua qualitat melodica de las estomagantas, que suda la soul de tot pòre suus tròc deu navèth àlbum d'aqueth grop paulin : By The Way.

Qu'es gaujós, fresc, deliciós e, meí que tot, dançader com pas jamés. Que hè pensar a Otis Redding, James Brown, Little Richard o tanben a Lee Fields. Noms qui son l'inspiracion deus Supersoul Brothers, simbèu de la navèra hornada deu R&B !

**Sus l'empont, qu'es ua halha, un huec d'artifici de mau crèder !  
« Eficaç e implacable » (Rolling Stone)  
France Blues Award 2025 deu mei bon grop de l'annada.**

**DISSABTE  
LO 2 D'AOST**  
**\* TANLÈU 10H \***  
A GRATIS /  
TOT LO JORN

**POTTOKA  
EGUNA**

**ESPLANADA  
ROLAND-BARTHES**

Pottoka Eguna que convida petits e grans a ua jornada marcada peu famós cavalet basco. La hestejada que s'aviarà de 10 òras deu matin enlà dab lo concors de porias e de cavalas porières. Autanlèu 14 òras, passejada a cavalhons, animacion equèstras e musicaus que ritmaràn lo vrèspe. Taulers entà minjar que s'estaràn suu lòc.

En collaboracion  
dab l'Associacion  
Nacionau deu Pottok

**Mochicons dab  
Orai Bat de  
12h30 a 13h30.**



© M. PRAT

**DIMARS LO  
5 D'AOST**  
**\* 19H \***  
A GRATIS / 90 MIN.

**KULUNKA - AV. DEU  
MANESCAU-LECLERC**

Xanti Legarto (guitarra e cant), Bixente Junca (guitarra e cant), Pierre Sangla (baisha), Thomas Saez (bateria)

Zortzi qu'es l'encontre de Xanti e Bixente, dus musicians bascos, qui hèn córrer un fòlc ròck fresc e navèth. Dab armonias vocaus ricas, emberogidas per adobaments e linhas de guitarra vesidads, lo duo que liga influéncias americanas dab ua escritura en lenco mairau.

**ZORTZI**



© DR

**DIMÈRCS LO  
6 D'AOST**  
**\* 19H \***  
A GRATIS / 60 MIN.

**COULEUR  
DO BRAZIL**

**QUIÒSC DEU JARDIN  
RENÉ-CASSIN**

Julianna Olms (cant & guitarra), Stéphane Martens (contrabaisha)



Qu'es l'encontre de dus musicians professionals, Stéphane Martens, ahuecat de jazz e de musica latina dab Julianna Olms, brasiliiana de Rio de Janeiro, fort coneishuda au Brasili, cantaira e guitarrista de Bossa Nova. La fort bèra votz de Julianna, acompanhada dab

subtius acòrds de guitarra e lo swing de Stéphane a la contrabaisha, lo duo Couleur do Brasil qu'interprèta las cantas mei beròjas deu repertòri bossa nova e tanben uas cantas d'America deu Sud.

**DIJAUS LO  
7 D'AOST**  
**\* 20H30 \***  
A GRATIS / 90 MIN.

**PLAÇA  
JACQUES-PORTE**

**HARMONIE BAYONNAISE**

L'Harmonie Bayonnaise que's hica tostems au ton dab las musicas de ger com de uei. Qu'es hè en davant, que perpausa e que's diversifica, com quauques temps a, au començar de l'annada en acompañant lo grop ròck Sorotan Bele a la sala Lauga de Baiona. Augan, aqueths musicians que heràn bronir un còp mei los clausons de la ciutat vesida.

## DIVÉS LO 8 D'AOST \* 19H \*

A GRATIS / 60 MIN.

**HUGO OSTRO**

**PLAÇA DE LA  
REPÚBLICA**

Arron lo permèr disc brac Turbulences, Hugo Ostro que s'a cercat a l'endehens, en horucant a gran pena los dobles mei pregons. Deus sons tèxtes, qui mesclan poesia e oralitat, que vaden atau 5 cantas pareishudas lo 1<sup>er</sup> de març de 2024.

Daishatz-ve amiar per las sonoritats pop arrehicadas e gahatz a la volada las melodias aerianas e malenconiosas. Lavetz estacatz-ve las cintas, que va remudar !



© E SILVERI

## DIMENGE LO 10 D'AOST \* 19H \*

A GRATIS / 60 MIN.

**GORKA  
ROBLES ET  
YANNICK  
TELLECHEA**

**PLAÇA LACARRE**

Gorka Robles (cant),  
Yannick Tellechea (cant e  
guitarra)

Duas votz, ua guitarra e un viatge musicau enter Païs basco e fòlc acòstic. Enter armonias en-hadantas e melodias rafinadas, qu'arrevisitan dab passion la canta basca, la bossa nova o los boleros sud-americans com la canta francesa. Un moment suspenut enter emocions e escapada.



DR

# Passejadas d'istòrias...

**DILUNS LOS 11, 18 E 25 D'AOST  
EN FRANCÉS  
E DIJAUS LO 21 D'AOST  
EN BASCO**

**18H30 \* PER LA VILA...  
A GRATIS / 50 MIN. / DE 5 ANS ENLÀ**



© LIBREPLUME

Que'vs convida a ua passejada atípica Libreplume, associat de la Vila de Baiona entà la promoción de la literatura joenessa. Mainatges, mairs e pairs, daishatz-ve portar entà ua caminada onírica peus cantons e recantons de la vila. Viraplecs que son tanben au programa, atau com lecturas qui encantaràn petits e grans !

Inscriptioñ obligatòria au près de Libreplume (nombre de plaças limitat a 40) : contact@libreplume.fr  
09 84 19 23 26 / 06 16 11 97 72.  
Lo lòc de partença d'aquera passejada misteriosa ne serà pas balhat qu'a las personas inscrivudas.

## DILUNS LO 11 D'AOST \* 19H \* A GRATIS / 75 MIN.

### TAMA ORI TAHITI

PLAÇA DE LA  
REPÚBLICA

Tama Ori Tahiti que s'i hè entà amuishar e harrajar las tradicions polinesianas dab la dança, la musica e lo víver de Tahiti. Calor, autenticitat e partatge que son los pilars de cada representacion. Perqué? Har viatjar lo public au còr de las islas, lo temps d'un espectacle de danças au son de las percussions, deu ukulele e deus cants deus musicians.



## DIMARS LO 12 D'AOST \* 19H \* A GRATIS / 60 MIN.

### EMPONT THE VOICE : VICTORIA GUNSETT E ABELLAH BOUJALAL

CARRÈU DE L'OSTAU  
DE COHUA

Sortits de Baiona, Victoria Gunsett e Abdellah Boujalal que's son hèit arremarcar fòrt joens en participant a The Voice Kids, on lo lor talent tocava lo public au còr. Entà Paseo 2025, que perpausau un moment musical hon e tot emocion, portat per dues votz navas e ua beròja energia partatjada. Ua pausa en-hadanta enter frescor e maturitat, de descobrir a tot hòrt !



## DEU 13 AU 29 D'AOST TOT DIMÈRCS, DIJAUS E DIVÉS

# Pausòtas coregraficas

17H30 \* 18H30 \* 19H30

PLAÇA DE LA LIBERTAT / A GRATIS / 10 MIN.



## DIMÈRCS LOS 13, 21 E 27 D'AOST WAZZA FAMILY « VOYAGE »

Tròc de l'espectacle Voyage de la companhia Hip-Hop Wazza Family. Un còp proessa atletica, acrobatica, un còp deu costat de la coregrafia, aquera seguida de figuras acompañada dab musica e percussions corporaus que ns'amian en ua dimension estetica dab ua portada emocionau.

## DIJAUS LOS 14, 21 E 28 D'AOST Collectif NINIKA « UDA »

MUSICA : Estiu – Las Quate Sasons, Antonio Vivaldi  
DANÇADORS : Jeanne Rousseau & Iban Garat

Nikita que'n presenta ua òda a l'estiu entau hestau Paseo. Uda qu'es un duo de dança contemporanèa, hèit en ligam estret dab l'òbra de Vivaldi. Los còs que s'envolan e qu'arrecaden, que s'abraçan e que's daishan, dab ua eslama que sonque l'anar de l'estiu hè víver.

## DIVÉS LOS 15, 22 E 29 D'AOST CIE ILLICITE, Bayonne « APRÈS LE BAL »

MUSICA : Arvo Pärt  
DANÇADORS : Manon Pedeboscq & Fábio Lopez

Gavidada peu Fábio Lopez, ancian dançador deu Maurice Béjart Lausana e deu Malandain Ballet Biàrritz, la Cie Illicite Bayonne, qui's accomplish augan los 10 ans, qu'es hèita de dançadors de tria, formats per escòlas màgers deu monde.

## DIMÈRCS LO 13 D'AOST

\* 19H \*

A GRATIS / 60 MIN.

### QUIÒSC DEU JARDIN RENÉ-CASSIN

Clement Cazaux (piano),  
Guillaume Navailles (baisha),  
Loïc Bonnau (bateria)



© C. CAZAUX

### BOCANA TRIO

Lo trio Bocana que'vs convida a un viatge musical ric e estomagant. Enter jazz, musicas popularas e compositions navas, lo repertori eclettic que's desteca dab adobaments gausós e tèmas inspirats.

Una relectura deu jazz obèrta a tots : los melomans que i trobaràn referencies subtivas, quan los curiòs descobriràn ua musica vitèca, de bon entener e pregondament originau.

## DIJAUS LO 14 D'AOST

\* 19H \*

A GRATIS/ 75 MIN.

### PLAÇA JACQUES-PORTE

Sylvie Lucu (cant),  
Bernard Lassalle (piano),  
Patrick Lateule (contraibaixa),  
Daniel Dumoulin (bateria)

© DR

Captrio qu'es un aròu de musicians entenuts, qui an desirat hicar en comun la passion deu jazz e deus estàndards. Que pensan que, au contra d'ua musica de repertori de prim har dab devoción, lo jazz qu'es ua musica vitèca qui cau tostems arrehar. Que s'i hèn entà perpausar versions navèras de tèmas plan coneishuts deu jazz e de la canta francesa.

### ARNAUD SAUBIETTE

Arnaud Saubiette qu'arrevisita en un concert piano-bar, mantrun tròç deu repertori de las cantas francesa e internacionau.



© P. COURTESSEYRE

### PLAÇA DE LA LIBERTAT

## DIVÉS LO 15 D'AOST

\* 20H30 \*

A GRATIS / 90 MIN.



**DILUNS LO  
18 D'AOST**  
**\* 19H \***  
A GRATIS / 60 MIN.

### PLAÇA DE LA REPUBLICA

Loïc Guenneguez (trompeta),  
Nouhem Charliac (bateria),  
Angelo Pettineo (òrgue Hammond), Eddie Dhaini (guitarra)



© Z. DUMONT

### TROPICAL JAZZ CLUB

Lo Tropical Jazz Club n'a pas qu'ua sonque voluntat : hicar lo public en un ambient únic, on se mesclan dansa, calor, còctels. Tot parièr com se lo monde e s'arretobarén còp sec carrejats en ua hèsta sus ua isla, au sococ, delà de la Cariba. Un repertòri hèit d'ua sabrosa mesclanza de Jazz e de musica cariba.

**DIMARS LO  
19 D'AOST**  
**\* 19H \***  
A GRATIS / 75 MIN.

### JULIE ROUAULT

#### CARREAU DES HALLES

Julie Rouault (cant),  
Xabi Albisur (guitarra),  
Pierre Sangla (percussions),  
Goog Navailles (baisha)



© F. PLOUVIER

**DIMÈRCS LO  
20 D'AOST**  
**\* 20H \***  
A GRATIS / 90 MIN.

### BEKATU

#### TEATRE DE LA NATURA DE MOSSARÒLAS



© R. RODRIGO

En abansserada deu cinema a l'airejada, vienetz descobrir lo concèrt de Bekatu, lo duo de Kamila Zubeldia dab Augustin Alkhat. Autors compositors interprèts renomats, que's son ligats en aqueth projècte. En aumenatge a la canta e a la cultura bascas.



**DIMÈRCS LO 20 D'AOST**  
**Cinèma a l'airejada**

### « BISKARSORO » DEU JOSU MARTINEZ

**TEATRE DE LA NATURA DE MOSSARÒLAS / A GRATIS**  
**20H : CONCÈRT \* 21H30 : PROJECCION**

Cinc istòrias vertadèras basadas sus testimoniatges escrits e oraus, qui's debanan enter 1914 e 1982, en un vilatge imaginari. Aqueras hèitas que ns'amuishan los cambiaments sociaus viscuts per un vilatjòt basco au siècle XXau. L'arrajada e lo cap d'ua lenco. E lutar tà que susvivi.

**Lo filme qu'es en lenco basca dab sostitols en francés.**

En associacion dab l'Institut culturau basco, en l'encastre deu programa Ibilki, lo Carrat deus Residents de Mossaròlas e lo Club Léo Lagrange.





© R.AINCY

**DIJAUS LO  
21 D'AOST**  
**\* 19H \***  
A GRATIS / 90 MIN.

**PLAÇA DE LA REPÚBLICA**

## HARMONIE BAYONNAISE

L'Harmonie Bayonnaise qu'es hica tostamps au ton dab las musicas de ger com de uei. Que's hè en devant, que perpausa e que's diversifica, com quauques temps a, au començar de l'annada en acompañant lo grop ròck Sorotan Bele a la sala Lauga de Baiona. Augan, aqueths musicians que heràn bronir un còp mei los clausons de la ciutat vesida.

**DIVÉS LO  
22 D'AOST**  
**\* 19H \***  
A GRATIS / 50 MIN.

**TENDIDO 6**

**PLAÇA  
JACQUES-PORTE**



© DR

Paso doble, valsa, tango, musica d'ambient...  
Aquera formacion musicau baionesa sortida de la Peña taurina còsta Basca que s'i hè tà har dançar lo public dab melodias enairejantas.

**DIMENGE LO  
24 D'AOST**  
**TANLÈU 11H,  
tot lo jorn**  
A GRATIS

**CAMINAIRA**



© C.COSTA

## MAKIL DANTZA TIRAT DE BEZPERAN PER BILAKA

Lo Collectiu Bilaka que presenta ua dança de barròts tirada de la darrera creacion : *Bezperan*, lo jorn abans. La coreografia d'aqueth espectacle qu'es escrivuda entà ueit dançadors, chifra d'aur de las danças tradicionaus bascas qui marcan lo calendari deus rites carnavalèrs. Ajudats peu Stéphane Garin, percussionista de l'Ensemble 0, lo-a-s dançador-a-s deu Collectiu Bilaka qu'an volut escriver ua vertadèra particion ritmica, en hant d'aquera makil dantza ua pèça musicau en si medish.

**DILUNS  
LO 25 &**

**E DIMÈRCS  
LO 27 D'AOST**  
**\* 19H \***  
A GRATIS / 60 MIN.

**LO HESTAU  
PASEO  
QU'ARCUELH  
L'ACADEMIA  
RAVEL**

**COLLEGIAU  
SENT-ESPERIT**

Despuish mei de 50 ans, l'Academie Ravel — uei au còr deu Hestau Ravel — que forma e que revèla joens artistas de tria, vienuts deu monde sancèr sus la tasca deu compositor. Au començar de carrières internacionaus, los talents de la session de 2025 que son l'avíener de la musica classica. Qu'ns vienen partatjar au Hestau Paseo tribalh e passion dab dus programas eclectics qui tornan inventar los repertoris de ger dab aviada, estrambòrd e audàcia.

Corealizacion :  
Hestau Paseo /  
Hestau Ravel  
Trobatz lo programa  
sancèr deu  
Hestau Ravel sus  
festivalravel.fr



© M. MENGAUOU



© E. MARTIN



DIMARS LO  
26 D'AOST  
\* 19H \*  
A GRATIS / 75 MIN.

CARRÈU DE L'OSTAU  
DE COHUA

Jessie Houllier (cant-guitarra),  
Alexis Didier, (guitarra),  
Laurent Cokelaere (baisha),  
Stéphane Minana (bateria),  
Laurian Daire (òrgue)

JESSIE LEE AND  
THE ALCHEMISTS

Aqueth navèth hestau, Guitaraldia dedicat aus mei bons guitarristas, orquestrat peu director artistic Jean-Marie Ecay, que s'enradiga adara au País Basco. Peu permèr còp, que'u hè gai de tinglar las sheis còrdas enter lo vilatge de Burgi e la vila de Baiona on passarà lo grop Jessie Lee and the Alchemists. Que i a jorns quíns ploman. Jessie Lee que pareish, dab un quarteron d'alquimistas. Era, cap-alquimista. Ua preséncia sus l'empont de las impressionantas. Ua votz plea d'aqueths petits calhaus deu ròck, arrauca e ardent com ac cau. Ua guitarra plan cavilhada, carrada, ritmica e sólo. E lo quarteron de sidemen n'es pas aquí tà hicà's un calhau sus la lenco ! Atau amassas, que viran lo plom deus jorns qui passan en aur musical. Pèira filosofau o metau bramaire : l'aliatge que vad ròck, blues, pop, soul e que'u nse guaitam bera pausa au sedaç de las aurelhas d'aurpalhaires.

**DIJAUS LO  
28 D'AOST**  
**\* 20H30 \***  
A GRATIS / 90 MIN.

### ARENAS DE BAIONA

### HARMONIE BAYONNAISE

En abansdísper de la Feria de l'Atlantique, l'Harmonie Bayonnaise que's convida dens lo quadre majestuos de las arenas entà un concèrt de las sonoritats taurinas.



© R. AINCY

**DEU 29 AU  
31 D'AOST**  
**\* DE 10H A  
MIEJANUEIT \***  
A GRATIS



© DR

### CAMPO DE FERIA

### ARENAS DE BAIONA

Peu torn de la celèbra Feria de l'Atlantique on passan en pista las vedetas màgers de la tauromaquia mondial, la Vila de Baiona qu'organiza un vilatge de gaièra andalosa festiva e taurina : Campo de Feria. Concèrts e animacions qu'avivan tot lo jorn los entorns de las casetas gastronomicas. Au darrèr de las talanquèras, mantrun artista taurin que'ns vien amuishar las soas òbras (pinturas, esculturas . . .).

**DIVÉS LO  
29 D'AOST**  
**\* 21H \***  
A GRATIS / 90 MIN.

### LOS HERNANDEZ

**PARC DE LAS ARENAS**  
**Arrua Alfred-Boulant**



© F. MAGÉ

**DISSABTE LO  
30 D'AOST**  
**\* 21H30 \***  
A GRATIS / 60 MIN.

**PARC DE LAS ARENAS**  
**Arrua Alfred-Boulant**

### TALIA DANSE

Lo flamenco qu'es ua expression artistica vienuda de la fusion deu cant e de la dança : « cante y baile ». Quan los gitans s'acasan en Espanha au temps deu Barròc, que's hèn seguir la dança e la musica : lo flamenco. Aquò que pren un endom màger entà la dança espanyola e que vad fort popular autan en Espanha com per l'estrangèr.



© DR

**LA VILA DE BAIONA  
QUE MERCEJA LOS ALIATS  
DEU HESTAU PASEO :**

**EUSKAL KULTUR ERAKUNDEA /  
INSTITUT CULTUREL BASQUE**

**FESTIVAL & ACADEMIE RAVEL**

**ICI PAYS BASQUE**

